

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

**BẢN CÔNG BỐ TIÊU CHUẨN SẢN PHẨM**

**Số: 04:2025/HĐ**

**CÔNG TY TNHH HƯNG ĐIỆN**

Địa chỉ: 345/2 Trần Hưng Đạo, Phường Cầu Ông Lãnh, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 0903767702

**CÔNG BỐ:**

Tiêu chuẩn cơ sở số: **TCCS 04:2025/HĐ**

Áp dụng cho sản phẩm: **THIẾT BỊ CHĂM SÓC DA BLUE RED LIGHT SKINCARE  
MODEL MT-68**

Mã kiểu hàng (model): **MT-68**

Sản xuất tại: Hsin Ten Health & Wealth Industry (Hefei) Co., Ltd

669 Chang-jiang West Road, He-fei, An-hui, Trung Quốc.

Chúng tôi cam kết và chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm theo đúng tiêu chuẩn cơ sở đã công bố trên đây.

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 18 tháng 8 năm 2025

**TỔNG GIÁM ĐỐC**  
  
**PAN, TZU-YU**

**CÔNG TY TNHH HÙNG ĐIỀN**

345/2 Trần Hưng Đạo, Phường Cầu Ông Lãnh, Thành phố Hồ Chí Minh

-----

**TIÊU CHUẨN CƠ SỞ**

**TCCS 04:2025/HĐ**

**THIẾT BỊ CHĂM SÓC DA**

**BLUE RED LIGHT SKINCARE**

**MODEL MT-68**

Ban hành lần thứ: 01

Số: 04:2025/QĐ-HĐ

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 12 tháng 8 năm 2025

## QUYẾT ĐỊNH

### Về việc công bố Tiêu chuẩn áp dụng

#### TỔNG GIÁM ĐỐC CÔNG TY TNHH HƯNG ĐIỆN

- Căn cứ Luật Tiêu chuẩn và Quy chuẩn kỹ thuật số 68/2006/QH11 do Chủ tịch nước công bố ngày 12 tháng 7 năm 2006;
- Căn cứ Nghị định số 127/2007/NĐ-CP ngày 01 tháng 8 năm 2007 quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Tiêu chuẩn và Quy chuẩn kỹ thuật;
- Căn cứ Luật chất lượng sản phẩm, hàng hóa số 05/2007/QH12 do Chủ tịch quốc hội công bố ngày 21 tháng 11 năm 2007;
- Căn cứ Nghị định số 132/2008/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2008 quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật chất lượng sản phẩm, hàng hóa;
- Căn cứ Thông tư số 11/2021/TT-BKHCN ngày 18 tháng 11 năm 2021 của Bộ Khoa học và Công nghệ quy định chi tiết xây dựng và áp dụng tiêu chuẩn;
- Căn cứ theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0309634315, ngày 16 tháng 11 năm 2009.

#### QUYẾT ĐỊNH:

##### Điều 1. Công bố tiêu chuẩn áp dụng

Tiêu chuẩn cơ sở: TCCS 04:2025/HĐ

Áp dụng cho sản phẩm: Thiết bị chăm sóc da Blue Red Light Skincare model MT-68

Mã kiểu hàng (model): MT-68

##### Điều 2. Các bộ phận liên quan của Công ty chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

##### Điều 3. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

##### Nơi nhận:

- Như Điều 2;
- Lưu: HC



## LỜI NÓI ĐẦU

- Tiêu chuẩn cơ sở TCCS 04:2025/HĐ, áp dụng cho sản phẩm Thiết bị chăm sóc da Blue Red Light Skincare model MT-68 do Tổng giám đốc Công ty TNHH Hưng Điền ban hành theo Quyết định số 04:2025/QĐ-HĐ ngày 18 tháng 8 năm 2025 theo nhu cầu hoạt động sản xuất kinh doanh của Công ty.
- Trong quá trình áp dụng, Tiêu chuẩn này có thể được sửa đổi, bổ sung, thay thế, thu hồi, hủy bỏ cho phù hợp với thực tế và quy định của pháp luật.

A. PHẦN KHÁI QUÁT

1. Tên gọi: Thiết bị chăm sóc da Blue Red Light Skincare model MT-68

Mã kiểu hàng (model): MT-68

Nhãn hiệu: SOQI

Tiêu chuẩn cơ sở số: TCCS 04:2025/HĐ

- Bộ gồm:
- 01 máy điều khiển;
  - 01 cáp nối đất;
  - 01 cáp sạc;
  - 01 sổ tay hướng dẫn.

2. Phạm vi áp dụng

Tiêu chuẩn này được áp dụng cho sản phẩm Thiết bị chăm sóc da Blue Red Light Skincare model MT-68 do Hsin Ten Health & Wealth Industry (Hefei) Co., Ltd sản xuất tại Trung Quốc, là thiết bị hỗ trợ chăm sóc da, thiết bị này không phải là thiết bị y khoa.

B. PHẦN KỸ THUẬT

1. Tiêu chuẩn kỹ thuật

1.1. Thông số kỹ thuật:

| STT | Tên chỉ tiêu                   | Tiêu chuẩn                                          |
|-----|--------------------------------|-----------------------------------------------------|
| 1   | Thông số kỹ thuật              |                                                     |
| 1.1 | Kết cấu, kiểu dáng:            | Xem hình ảnh đính kèm                               |
| 1.2 | Kích thước:                    | 84x140 (mm)                                         |
| 1.3 | Trọng lượng:                   | (khoảng) 0,43kg                                     |
| 1.4 | Đầu vào bộ đổi nguồn           | AC100-240V/50-60Hz                                  |
| 1.5 | Đầu ra bộ đổi nguồn            | DC5V                                                |
| 1.6 | Công suất đầu vào              | 5W                                                  |
| 1.7 | Nhiệt độ hoạt động bình thường | 0-40°C                                              |
| 2   | Kiểm soát                      |                                                     |
| 2.1 | Điều chỉnh/Thao tác            | - Nhấn giữ nút nguồn trong 3 giây để khởi động máy. |



|     |              |                                                                                                                                                                      |
|-----|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     |              | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nhấn nút nguồn để thay đổi màu đèn LED (đỏ - xanh dương).</li> <li>- Nhấn giữ nút nguồn trong 3 giây để tắt máy.</li> </ul> |
| 2.2 | Đèn báo sóng | Đèn sáng màu đỏ khi sử dụng kết hợp sử dụng với dòng máy E-Power.                                                                                                    |
| 2.3 | Đèn báo pin  | <p>Màu đỏ nghĩa là pin yếu và cần được sạc.</p> <p>Màu xanh lá nghĩa là nguồn điện bình thường và có thể tiếp tục sử dụng.</p>                                       |

## 1.2. Phương pháp thử:

- Theo phương pháp của nhà sản xuất.

## 2. Bao gói, ghi nhãn, vận chuyển, bảo quản

### 2.1. Bao gói

- Mỗi máy và phụ kiện kèm theo được đóng gói trong 01 hộp giấy.

### 2.2. Ghi nhãn

- Nội dung ghi nhãn không trái với Nghị định 43/2017/NĐ-CP ngày 14/4/2017 của Chính phủ về nhãn hàng hóa.
- Trên mỗi sản phẩm có đầy đủ các thông tin: Tên hàng hóa; Tên và địa chỉ của tổ chức, cá nhân chịu trách nhiệm về hàng hóa; Xuất xứ hàng hóa; Năm sản xuất; Thành phần; Thông số kỹ thuật; Hướng dẫn sử dụng; Thông tin cảnh báo an toàn (nếu có). (Xem nội dung nhãn phụ hàng hóa đính kèm).

### 2.3. Vận chuyển

- Sản phẩm có thể được vận chuyển bằng phương tiện vận tải thông thường, tránh va đập mạnh, tránh mưa.

### 2.4. Bảo quản

- Để nơi khô ráo, thoáng mát, bảo quản ở nhiệt độ thường, tránh va đập mạnh, tránh tiếp xúc với chất ăn mòn.

## C. PHẦN THÔNG TIN BỔ SUNG

### 1. Tính năng/Công dụng:

- Massage cục bộ cơ thể giúp thư giãn da.

### 2. Hướng dẫn sử dụng, Thông tin cảnh báo an toàn, Hướng dẫn bảo quản (Xem Sổ tay hướng dẫn đính kèm)

**3. Thời hạn sử dụng**

- Bảo hành: 01 năm.

**4. Tổ chức chịu trách nhiệm về hàng hóa**

**Sản xuất tại:** HSIN TEN HEALTH & WEALTH INDUSTRY (HEFEI) CO., LTD.

Đ/C: 669 Chang-jiang West Road, He-fei, An-hui, Trung Quốc.

**Nhập khẩu và phân phối bởi:** CÔNG TY TNHH HUNG ĐIỀN

Đ/C: Số 345/2, Đ. Trần Hưng Đạo, P. Cầu Ông Lãnh, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

**Kết cấu, kiểu dáng sản phẩm**

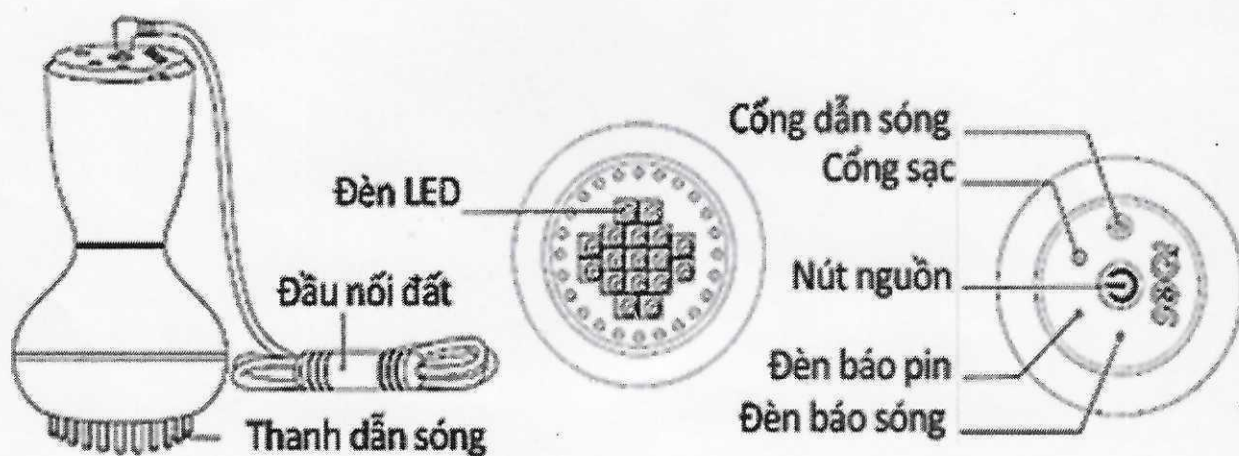
**THIẾT BỊ CHĂM SÓC DA BLUE RED LIGHT SKINCARE**

**MODEL MT-68**



Máy điều khiển

Cáp nối đất



Đèn LED

Đầu nối đất

Thanh dẫn sóng

Cổng dẫn sóng

Cổng sạc

Nút nguồn

Đèn báo pin

Đèn báo sóng



**Nội dung nhãn phụ hàng hóa**

Tên hàng hóa: **THIẾT BỊ CHĂM SÓC DA BLUE RED LIGHT SKINCARE MODEL MT-68**

*(bộ gồm 01 máy điều khiển, 01 cáp nối đất, 01 cáp sạc)*

**Tháng sản xuất:** ...../.....

**Tính năng/ Công dụng:** massage cục bộ cơ thể giúp thư giãn da.

**Quy cách:** • Đầu vào bộ đổi nguồn: AC100-240V/50-60Hz • Đầu ra bộ đổi nguồn: DC5V • Công suất đầu vào: 5W • Nhiệt độ hoạt động bình thường: 0-40°C • Kích thước: 84×140(mm) • Trọng lượng: khoảng 0,43kg.

**Hướng dẫn sử dụng:** Nhấn giữ nút nguồn trong 3 giây để bật máy, dùng phần đầu thiết bị chải nhẹ nhàng lên bề mặt da cần massage, không nên dùng lực quá mạnh, kết hợp dùng với máy E-Power. Nhấn giữ nút nguồn trong 3 giây để tắt máy. (xem chi tiết trong sổ tay hướng dẫn kèm theo máy).

**Thông tin cảnh báo an toàn:** Xem Sổ tay hướng dẫn kèm theo máy.

**Hướng dẫn bảo quản:** Xem Sổ tay hướng dẫn kèm theo máy.

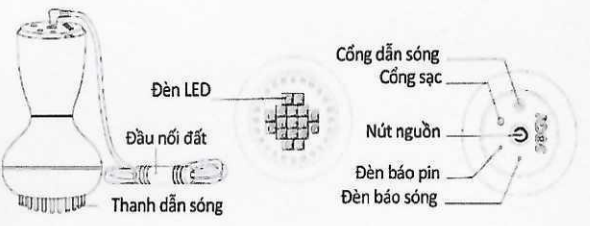
**Xuất xứ:** Trung Quốc

**Sản xuất tại:** HSIN TEN HEALTH & WEALTH INDUSTRY (HEFEI) CO., LTD.

Đ/C: 669 Chang-jiang West Road, He-fei, An-hui, Trung Quốc.

**Nhập khẩu và phân phối bởi:** CÔNG TY TNHH HÙNG ĐIỀN

Đ/C: Số 345/2, Đ. Trần Hưng Đạo, P. Cầu Ông Lãnh, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--|-----------------|--|----------------|--|----------|--|----------------|--|--------------------|-------------------------------------------|
| <div> <div>SỔ TAY HƯỚNG DẪN</div> <div>  <b>SOOL® BLUE RED LIGHT SKINCARE</b> MT-68         </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <div> <div>Tính năng sản phẩm</div> <div>           Massage cục bộ cơ thể giúp thư giãn da.         </div> <div>  </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| <div> <div>Hướng dẫn sử dụng</div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Trước khi sử dụng, hãy vệ sinh sạch vùng da cần sử dụng.</li> <li>• Cài đặt thao tác: Nhấn giữ nút “” trong 3 giây để bật thiết bị. Đèn báo pin và đèn LED đỏ sẽ sáng lên, nhấn nút “” để thay đổi màu đèn LED (đỏ - xanh dương) theo sở thích. Khi máy đang hoạt động, nhấn giữ nút “” trong 3 giây để tắt máy.</li> <li>• Kết hợp sử dụng với dòng máy E-POWER, chải nhẹ nhàng lên bề mặt da cần massage, không nên dùng lực quá mạnh.</li> <li>• Đèn báo pin: Màu đỏ nghĩa là pin yếu và cần được sạc; màu xanh lá nghĩa là nguồn điện bình thường và có thể tiếp tục sử dụng.</li> </ul> </div>               | <div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lưu ý:           <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Không sử dụng quá 02 lần/ngày tại cùng một vị trí da, một chu kỳ sử dụng là 2 tuần;</li> <li>▲ Khi sử dụng, không được tiếp xúc trực tiếp với vùng mắt.</li> <li>▲ Vui lòng sạc pin thiết bị mới trong 3-4 giờ trước khi sử dụng lần đầu tiên.</li> <li>▲ Trước khi sử dụng, vui lòng đọc kỹ các lưu ý trong hướng dẫn sử dụng sản phẩm E-POWER;</li> <li>▲ Khi sử dụng, vui lòng đảm bảo phần đầu nối đất đã được tiếp đất; đầu nối đất không được chạm vào nguồn điện hoặc các vật bằng kim loại;</li> <li>▲ Khi sử dụng, tránh để các thanh dẫn sóng tiếp xúc với vết thương trên cơ thể;</li> <li>▲ Vui lòng vệ sinh sạch sẽ sản phẩm trước và sau mỗi lần sử dụng.</li> </ul> </li> </ul> </div> |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| <div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Chống chỉ định:           <ul style="list-style-type: none"> <li>★ Sản phẩm này không được sử dụng cho mắt; nếu muốn sử dụng trên mặt phải do người đã qua đào tạo chuyên nghiệp để thao tác;</li> <li>★ Phụ nữ đang trong thời kỳ kinh nguyệt hoặc khi đang mang thai không được sử dụng;</li> <li>★ Người đang gắn máy trợ tim không được sử dụng;</li> <li>★ Người đang sốt cao không được sử dụng;</li> <li>★ Trẻ nhỏ, người mất khả năng tự vận động, người mất khả năng tự nhận thức không được sử dụng sản phẩm này;</li> <li>★ Những trường hợp sau chỉ được sử dụng khi có hướng dẫn từ chuyên gia hoặc bác sĩ: suy tim và suy thận, khối u ác tính, bệnh truyền nhiễm cấp tính, người mắc các bệnh xuất huyết đang trong thời kỳ xuất huyết, người có gắn bộ phận nhân tạo bằng kim loại hoặc silicon, người vừa trải qua phẫu thuật.</li> </ul> </li> </ul> </div>                     | <div> <div>Quy cách sản phẩm</div> <div>           Đầu vào bộ đổi nguồn: AC100-240V/50-60Hz<br/>           Đầu ra bộ đổi nguồn: DC5V<br/>           Công suất đầu vào: 5W<br/>           Nhiệt độ hoạt động bình thường: 0-40°C<br/>           Kích thước: 84x140(mm)<br/>           Trọng lượng: khoảng 0,43kg         </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| <div> <div>Quy định bảo hành</div> <div>           Thời gian bảo hành là 1 năm (kể từ ngày mua hàng).<br/>           Người dùng không được tự ý tháo rời máy để tránh gây hỏng hóc do lỗi con người.<br/>           Trong những trường hợp sau đây, phí sửa chữa sẽ được tính ngay cả khi còn trong thời gian bảo hành:           <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lỗi, hư hỏng do sử dụng không đúng cách;</li> <li>• Lỗi, hư hỏng do tự ý cải tạo hoặc sửa chữa không đúng cách;</li> <li>• Lỗi, hư hỏng hoặc thiệt hại do thiên tai như hỏa hoạn, động đất, lũ lụt hoặc điện áp bất thường;</li> <li>• Do hệ thống cung cấp điện bất thường;</li> <li>• Linh kiện hao mòn;</li> <li>• Không có mang theo Phiếu bảo hành;</li> <li>• Thông tin trên phiếu bảo hành không đầy đủ, không có con dấu của đại lý hoặc bị tẩy xóa, sửa đổi.</li> </ul>           Phiếu bảo hành này sẽ không được cấp lại nếu bị mất.         </div> </div> | <div> <div>PHIẾU BẢO HÀNH</div> <div> <div>           Tên sản phẩm: <b>BLUE RED LIGHT SKINCARE</b>           Model: <b>MT-68</b> </div> <table> <tr> <td>Mã số máy:</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Tên khách hàng:</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Số điện thoại:</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Địa chỉ:</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Thông tin NPP:</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Thời hạn bảo hành:</td> <td>Bảo hành 01 năm kể từ ngày mua hàng .....</td> </tr> </table> </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Mã số máy: |  | Tên khách hàng: |  | Số điện thoại: |  | Địa chỉ: |  | Thông tin NPP: |  | Thời hạn bảo hành: | Bảo hành 01 năm kể từ ngày mua hàng ..... |
| Mã số máy:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| Tên khách hàng:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| Số điện thoại:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| Địa chỉ:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| Thông tin NPP:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |
| Thời hạn bảo hành:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Bảo hành 01 năm kể từ ngày mua hàng .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |            |  |                 |  |                |  |          |  |                |  |                    |                                           |